

## MINISTERIE VAN FINANCIËN

N. 94 — 2505

15 SEPTEMBER 1994. — Koninklijk besluit tot wijziging, wat de activiteiten van de koppelbazen betreft, van het KB/WIB 92 (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, inzonderheid op artikel 406, eerste lid;

Gelet op het KB/WIB 92, inzonderheid op artikel 207;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen door de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende :

— dat dit besluit deel uitmaakt van een geheel van maatregelen waarbij een mechanisme wordt ingevoerd waarvoor een voorbereidingsperiode van zes maanden vereist is;

— dat de betrokken werkgevers uit de bouw- en aanverwante sectoren derhalve onverwijld op de hoogte moeten worden gebracht opdat zij de nodige maatregelen zouden kunnen nemen om het vooropgestelde mechanisme op 1 januari 1995 in werking te kunnen laten treden;

— dat dit besluit bijgevolg dringend moet worden getroffen.

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

\* Artikel 1. Artikel 207 van het KB/WIB 92 wordt door de volgende bepaling vervangen :

« Art. 207. De werkzaamheden bedoeld in artikel 406, eerste lid, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, zijn deze vermeld in artikel 1 van het koninklijk besluit van 5 oktober 1978 tot uitvoering van de artikelen 299bis en 299ter, § 6, 2°, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen en van de artikelen 30bis en 30ter, § 9, 2°, van de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 12 december 1991. »

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 1995.

Art. 3. Onze Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 15 september 1994.

ALBERT

Van Koningswege :  
De Minister van Financiën,  
Ph. MAYSTADT

## MINISTÈRE DES FINANCES

F. 94 — 2505

15 SEPTEMBRE 1994. — Arrêté royal modifiant, en ce qui concerne les activités des pourvoyeurs de main-d'œuvre, l'AR/CIR 92 (1)

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu le Code des impôts sur les revenus 1992, notamment l'article 406, alinéa 1<sup>er</sup>;

Vu l'AR/CIR 92, notamment l'article 207;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant :

— que le présent arrêté fait partie d'un ensemble de mesures qui introduit un mécanisme pour lequel une période préparatoire de six mois est exigée;

— que les employeurs concernés du secteur de la construction et des secteurs apparentés doivent par conséquent être informés dans les plus brefs délais, afin qu'ils puissent prendre les mesures nécessaires permettant la mise en œuvre du mécanisme prévu au 1<sup>er</sup> janvier 1995;

— que le présent arrêté doit dès lors être pris d'urgence.

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1<sup>er</sup>. L'article 207 de l'AR/CIR 92 est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 207. Les activités visées à l'article 406, alinéa 1<sup>er</sup>, du Code des impôts sur les revenus 1992 sont celles visées par l'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté royal du 5 octobre 1978 portant exécution des articles 299bis et 299ter, § 6, 2°, du Code des impôts sur les revenus et des articles 30bis et 30ter, § 9, 2°, de la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs, modifié par l'arrêté royal du 12 décembre 1991. »

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1995.

Art. 3. Notre Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 15 septembre 1994.

ALBERT

Par le Roi :  
Le Ministre des Finances,  
Ph. MAYSTADT

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, gecoördineerd bij koninklijk besluit van 10 april 1992, *Belgisch Staatsblad* van 30 juli 1992.

KB/WIB 92. — Koninklijk besluit van 27 augustus 1993 tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, *Belgisch Staatsblad* van 13 september 1993.

Wetten op de Raad van State, gecoördineerd bij koninklijk besluit van 12 januari 1973, *Belgisch Staatsblad* van 21 maart 1973.

Wet van 4 juli 1989, *Belgisch Staatsblad* van 25 juli 1989.

(1) Références au *Moniteur belge* :

Code des impôts sur les revenus 1992, coordonné par arrêté royal du 10 avril 1992, *Moniteur belge* du 30 juillet 1992.

AR/CIR 92. — Arrêté royal du 27 août 1993 d'exécution du Code des impôts sur les revenus 1992, *Moniteur belge* du 13 septembre 1993.

Lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées par arrêté royal du 12 janvier 1973, *Moniteur belge* du 21 mars 1973.

Loi du 4 juillet 1989, *Moniteur belge* du 25 juillet 1989.